嘗試方知

凡嘗過急必連那卑酒之人。即會向別人贊頌其好處。謂其濃旨的風味與純良而有体的本質。都不一而足。。因之買急必連那卑酒者遂與日而俱增。。

CAPILANO BREWING CO., LIMITED
VANCOUVER, B.C.

Capilano

PRICE, PER DOZEN $1.50 With Return of Empties
BEER
PHONE SEYMOUR 3277 For Prompt FREE Delivery

（此告白非本省酒局或省政府登載者）

怡香　中秋月餅　餅家

YEE HONG BAKERY
256 Pender St. E.　Vancouver, B. C.　Phone Sey. 1103

本號經營餅食生意。二載有奇。目的志在推銷生意。所製各種大小餅食。。糕餡香甜　洵堪適口　久為僑胞所讚許。現中秋節期將屆　所製中秋月餅。。尤為特色。今特再為廣告。。如蒙僑胞賜顧。。本主人厚禮歡迎。。

中秋月餅價目

加大雙黃冶蓉二元
加大金腿蛋黃八毛
加大蓮蓉蛋黃八毛
加大冶蓉雙黃八毛
加大金腿肉月六毛
加大棗坭肉月六毛
加大金兔肉月六毛
加大蓮蓉肉月六毛
加大鴨腿肉月六毛
加大蠔豉肉月六毛
足斤椰絲蛋黃五毛
足斤荳蓉蛋黃五毛
足斤什錦鹹肉四毛
足斤五仁甜肉四毛
足斤椰絲肉月三毛
足斤荳沙肉月三毛
足斤荳蓉肉月三毛
佛公餅仔每打毛半
鯉魚餅仔每打毛半
五彩猪籠每只五仙

中華藥房

JONG WAH CO.
296 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.
雲高　華埠
舖在國民党總支部樓下

ECZEMA
KLEEREX Heals Psoriasis etc.

奇利力士藥膏耑治大泡瘡・發癢・酒刺・金錢癬・赤斑・大膿泡・及其他皮膚病：神效非常：

每盒五毛、一元、不等

總代理中華藥房啟
外埠寄費貴客自理

圖新軒印務局

承印中西文件　精製笠巴圖章

機器齊備
字粒俱新
排版雅觀
印刷精良
取價低廉
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎
電話 得技利市 五五七五

大帮中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當卽寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
司理人 林立棠 林翰芳 謹啓

▲廣東各屬二▲

保安隊截獲嫌疑艇

鶴山保安隊第貳中隊長王德政　以古勞地方衝要　乃派第貳獨立小隊長胡搏　率部分防　每晚均派隊梭巡江岸　廿八夜九時許　有壹艇不點燈火　由對海河清附近駛來　哨兵即厲聲喝問口令　詎不能說出　遂着其駛埋檢查　見艇內共有叁人　並在艇內檢出無照三號左輪手槍一桿　子彈貳十一粒　省毫劵五十元　即將艇扣留　將三人帶返古勞隊部訊問　訊供李道腴　李百湖　黎四蘇　係南海太平墟遂雲米機店東　因事前往古勞等語　惟胡隊長以深夜不點燈駛艇　且攜槍又無槍照　事涉嫌疑　旋即備文解往沙坪中隊部查明發落

縣府審僧徒兇殺案

海豐縣屬六區南塗華陀庵主持傳淑遭徒殺害　藏屍庵內　各情已見各報　續查此案　縣府於廿八提訊　据兇僧平壽供稱　該庵建自明朝年間　庵產係南塗鄉林姓所送　產業頗多　主持傳淑　潮州人　善於生息　逐年收入甚豐　近因年老不堪操作　于數年前招余（兇僧自稱）及年齊為徒　以資助手　到庵以後　垂涎產業　相爭為主　對于老和尚　乃生仇視　本年三月間　各提菜刀　將老和尚殺死　以四十元賄該處爛崽四人　將尸埋在庵前荒埔　事隔數月　尚無人察覺　及六月二拾三日　始為鄉民發覺　將情投報第六聯鄉辦事處　派出武裝警兵到庵　將余等及廟祝　一併拘獲云

●台山匪患

匪奪數元殺斃事主

台山城東大亨舊村黃元周　年方四十餘歲　於三拾夜十一時許　由城沿車路回家　行至美女彈琴附近之龍水井坑　突有匪徒數人　手持劍仔蜂擁上前　將元周包圍　先在身上搶去毫劵五六元　當時該匪徒等深恐面熟認識　後患無窮　乃為剷草除根計　竟用劍仔將元周猛刺　以致不省人事　血肉淋漓　扛其棄于田邊　匪等始行遁去　及至元周甦醒　呻吟不已　後適該處附近琴村之更夫在此巡夜　聞有呻吟之聲　追音找尋　果見元周氣息奄奄　倒臥田邊　登即飛報其家屬　遂將元周抬回家中施救　但因受傷過重　藥石無靈　追至翌日晨斃命　查死者乃台宮經濟學家黃元彬堂弟云

●改局為科後之

各縣敗政科職權

各邑財政局長紛紛來省請示……現已回縣……蔡經濟對記者談話

廣州專訊　各邑改局為科壹案　自日前省政府議決通令各邑　定期於七月一日施行後　同時又成立地方財務委員會　而財政科長之職權如何　亟應有向財政廳請示之必要　蓋各邑財政局長　均由財廳委派者　故日前紛紛返省　向財廳會代廳長請示壹切　現已請示完畢　業經先後回縣　進行改科　記者為明瞭今後縣地方財政職權起見　特于昨日走訪財廳會計室主任蔡經濟　叩詢一切　據答如下　㊀改局為科後　科長壹切行文　不能直接對外　㊁財政科長　除規定有案准予支付之經費外　其他臨時費　特別費　須要由地方財務會核准　方能開支　㊂地方財務委員會　由壹人至九人　一二三等縣　由壹人至七人　地方法團共同組織之　縣長為委員會當然主席　該會負有審查核支之權　換言之　即等于審計處機關也　㊃各邑分金庫成立後　則財政科對于稅欵收支出納等事地　由分金庫整理　財政科祇負額定經費之收支　及全邑行政經費之預決算　至于分金庫之成立日期　約在于七月拾五六日　先行在比較繁盛之各邑市省銀行分行及辦事處　附設分金庫　先行成立四拾個　開始辦公　以便接管財政科稅欵出納解繳收支事宜云

河口發現某國浪人

三水縣境內　近發現某國浪人四名　在河口附近各地窺探　各皆携有攝影手機　沿途遊覽　行踪詭異　三水縣偵緝隊部　接据探報後　以該浪人形迹可疑　乃由隊長譚經武　派出幹探龍滙泉等　向該浪人跟踪　嚴密監視　該浪人見防範週密　乃於前日離去河口　轉附某輪西上

採掘鎢礦壓斃兩命

台山四九東邊土名白水一帶鎢鑛塲近日採烏工人　每多穿鑿龍孔　深亂數丈　以採取地下烏礦　昨二日　有合成聯義兩公司工人　當入穴掘坭時　被旁邊土崩下　壓斃工人共兩名　壹為陽江人姓廖　一為邑人姓伍

醫生鍾（樾樾樾樾）生　寓賓來旅館二十二號房

補品之王　腎中寶

發育不全者……注意
陽事不舉者……注意
舉而不堅者……注意
堅而不耐者……注意

△腎中寶確能治療
腎部陽萎等弊病　興陽久戰之功能
堅如鐵錐的勇氣　交接不倦的精力
担保速效　每盒一元　半打五元五　一打十元
溫哥吧機靈堂廣告　代理處　廣萬生

特色奇效　房中快樂水　每樽五毛

房中快樂水　馳名久已哉　非是車大炮　用過皆贊許
堅硬如鐵錐　久戰更興趣　完全係補品　益精兼補髓
◎用法單內詳明　注意不受C.O.D.
Kee Ling Tong 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

雲高華埠　賓來旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
電話時磨貳九貳六〇

賓來旅館　設在雲城
片打街東　二五八號
樓高五層　房間百二
被褥鮮明　冷熱水龍
四時順應　常居亦可
暫住聽命　租價克己
往來利便　向所讚稱
僑胞賜顧　格外歡迎
本旅館同人謹啟

▲卡城達權社紀念鳴謝

雲埠李偉君賀金貳元
蔣國持君賀金壹元五
周汝梅君賀金壹元五
吳溫溪君賀金壹元五
黃惠金君賀金壹元五
李華炳君經費壹元
梁裕昌君送紅炮煙生菓
雲埠洪門總机關致公堂
穩嗱暗市党致公堂達權社
錦補碌致公堂達權社
企辨打致公堂達權社
卡城馬當修
維城周道緝　林紹廣
陳羣振　林鐵耶
呂瑞卿　黃梓華
胡穩　曾榮
吳琪祝詞

馬當修君賀金五元
卡城致公堂黃寶森
滿城致公堂達權社
叨吆致公堂達權社
都城振洪聲劇社
中興號送紅炮生菓
以下俱祝詞
維城致公總堂達權總社
列必珠致公堂達權社
墨國周城致公總分堂
雲埠達權社
夏城致公堂

▲二埠致公堂鳴謝夏季香油

蘇杜儀　廣順隆　葉崇義　劉福　陳旺　以上各五毛
譚文廣　李來百　李來千　梁廷袞　黃亨　潘林
梁灼南　梁煉石　曹翔燕　李聖燕　廖升　梁熀
吳錦昌　羅子貞　李聖創　林立權　李漢　江灶
蔣會可　宋昭海　宋昭懋　廖敢烈　林勝　林文合
黃桂昌　朱棣溢　司徒文源　以上各貳毛五

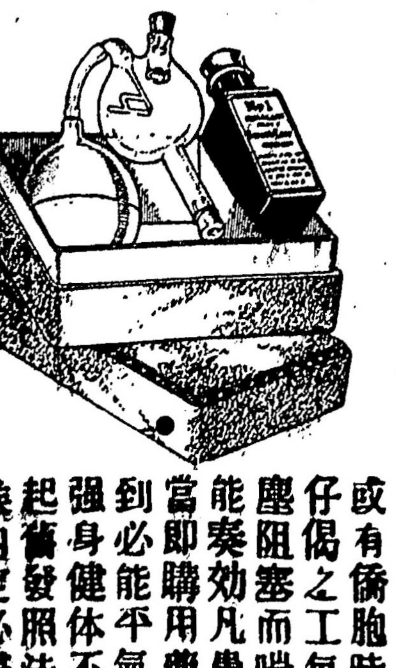
生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗膏丹丸散

壯陽固腎還少丸　每盒[illegible]
烏鹿滋陰丸　每盒[illegible]
補腎壯陽[illegible]　每樽[illegible]
加料蛤蚧大補藥水　每樽[illegible]
夜夢遺精[illegible]　每盒[illegible]
無夢滑精[illegible]丸　每盒[illegible]
專治久年虛弱丸　每盒[illegible]
小腸氣痛斷根丸　每樽[illegible]
心腹痛無價金丹　每樽[illegible]
[illegible]心胃痛藥水　每樽[illegible]
化痰順氣止咳丸　每樽[illegible]
久咳傷症[illegible]肺丸　每盒[illegible]
[illegible]跌打還魂丸　每瓶[illegible]
跌打吊傷止痛膏　每張[illegible]
解毒[illegible]　每樽[illegible]
神効白濁藥水　每樽[illegible]
外射白濁止痛水　每樽[illegible]
五淋白濁止痛丸　每樽[illegible]
花柳疳瘡[illegible]丸　每樽[illegible]
花柳[illegible]丸　每樽[illegible]
[illegible]紅月[illegible]丸　每樽[illegible]
皮膚濕毒止癢水　每樽[illegible]
疏解內臟濕毒丸　每兩[illegible]
婦科合歡種子丸　每盒[illegible]
[illegible]元[illegible]丸　每樽[illegible]
[illegible]丸　每盒[illegible]
刀傷止痛生肌水　每樽[illegible]
壯陽久戰延少丸　每樽[illegible]
各項丸散未能備錄欲知其詳函索目錄

▲代售西醫　普市固立止扯氣斷根藥露

此藥露專治咳嗽氣喘痰涎壅盛以致阻塞肺竅呼吸不利甚至氣緊扯急喉中聲響面色變常難以言語日不思食夜不安寢辛苦異常等哮吼氣喘之症　或有僑胞時操瓦仔偈之工每受木塵阻塞而喘者尤能奏効凡患喘者當即購用藥力一到必能平氣定喘強身健体不拘新起舊發照法射入喉內定必掃除病根可毋復發之患



價目　全副器具連藥水共銀拾五元　不取器具獨用藥水銀五元五

▲新到唐山各種鮮明瓜仁杂米發行

▲趙邦立統理內外全科花柳雜症（寓內）

Sang Lung Jan
35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.
電話 Phone Sey. 6923R

▲本報營業部啟事

本報兼接理各種印件。如傳單・貨單・名片・入魚紙仔・信封面・信箋・劵據・徵信錄・捐冊・及・書籍等・名目太繁・恕未枚舉・・均工作精美・印刷玲瓏・・又接造笠巴圖章・・計價特別相宜・・仰祈留心賜顧是荷・・

遺精　雖是男子通病　其實最足傷身　若還延不治　阻礙前程　危及生命　速服

天壽堂藥行
海狗鞭健腎丸
治男子腎虧腰痛第一
中外各埠均有代理
姑嫂丸
治婦女經病赤白不育

雲埠代理　活生行　金利源
域埠　萬育堂　濟生源